

To: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>
From: (10)(2e)
Sent: Wed 4/8/2020 5:32:20 PM
Subject: RE: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen
Received: Wed 4/8/2020 5:32:20 PM

Dag (10)(2e)

Oeps. Had ik je zullen vragen...
 Kun jij het stuk verspreiden onder de deelnemers?
 Ik neem aan te laat voor de agenda, maar dan bij het verslag
 En dan kun je het wellicht even aankondigen bij het punt dat de PVP inbrengt
 Dank je

Met vriendelijke groet,

(10)(2e)

(10)(2e)
 telefoon: (10)(2e)
 secretariaat: (10)(2e)
 e-mail: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Van: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Verzonden: woensdag 8 april 2020 17:59

Aan: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Onderwerp: RE: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen

Laten jullie weten als ik hier iets mee moet in het crisissoverleg van donderdagmiddag?

Van: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Verzonden: woensdag 8 april 2020 12:06

Aan: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Onderwerp: RE: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen

Hoi (10)(2e)

Laten we hier even in ons PO vanmiddag bij stil staan. Ik kan mij voorstellen dat we dit document verspreiden onder de mensen aangesloten bij het Clusteroverleg acuut / wvggz. Ik heb het gescand en mijn engels is niet top, maar er gaat ook niks mis als we dit onder de aandacht brengen toch?
 Dan zouden we dat voor morgen kunnen nasturen, begint de PVP er ook over en dan kan gezamenlijk bekeken worden of er op dat vlak nog iets nodig is?
 Ik weet namelijk niet of PVP zich de geëigende partij voelt om een vertaalslag te maken.

Groeten

(10)(2e)



(10)(2e)

Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport | Directie Curatieve Zorg |
 Parnassusplein 5 | 2511 VX | Den Haag | Postbus 20350 | 2500 EJ | Den Haag |

(10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl> (10)(2e)

(10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Van: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Verzonden: dinsdag 7 april 2020 16:36

Aan: (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e)@minvws.nl>

Onderwerp: FW: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen

Nog een reden om een goede inventarisatie te doen van alle covid maatregelen die de wvggz raken.

(10)(2e) we hebben net afgesproken dat we die inventarisatie samen doen. Zou jij zodra we die hebben, voor de doorvertaling naar het CPT willen zorgen als onze chef internationaal? Dus punt 2

(10)(2e) en (10)(2e): we hadden net de PVP zover om de partijen gewoon aan te spreken en niet meteen met een brief naar het CvdRM te gaan en dan komt dit. Is het een idee om punt 1 - het verspreiden van dit document - dan te tackelen, maar de PVP vooraf te vragen om een vertaalslag te maken naar de NL/wvggz situatie? Het CPT document is niet heel leesbaar: geeft algemene regels voor gevangenis en gedwongen zorg door elkaar voor heel verschillende landen. Dan is het handig als de PVP dit document op een begrijpelijke manier in hun signaal meeneemt (en dan hebben wij pro-actief gehandeld). Graag advies: ik twijfel

Met vriendelijke groet,

(10)(2e)

(10)(2e) (10)(2e)

e-mail: (10)(2e) @minvws.nl

Van: (10)(2e) - BD/DWJZ/SSR <(10)(2e) @minjenv.nl>

Verzonden: dinsdag 7 april 2020 15:34

Aan: (10)(2e) <(10)(2e) @minvws.nl>; (10)(2e) <(10)(2e) @minvws.nl>

CC: (10)(2e) (10)(2e) (10)(2e) <(10)(2e) @minvws.nl>; (10)(2e) - BD/DWJZ/JZW <(10)(2e) @minjenv.nl>

Onderwerp: FW: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen

Hoi collega's,

Zie onderstaand verzoek van mijn collega (10)(2e) (zie cc) om informatie aan te leveren t.b.v. een reactie aan het (10)(2e) toezichthouder voor alle locaties waar personen hun vrijheid is ontnomen. Hij heeft het zelf al uitgezet bij jullie collega's van internationaal maar ik stuur het ook maar alvast gelijk naar jullie.

Met vragen kunnen jullie terecht bij (10)(2e)

Van: (10)(2e) - BD/DWJZ/JZW <(10)(2e) @minjenv.nl>

Verzonden: dinsdag 7 april 2020 14:28

Aan: (10)(2e) @dji.minjus.nl; (10)(2e) - BD/DSenJ/BenD <(10)(2e) @minjenv.nl>;

(10)(2e) - BD/DSenJ/BenD <(10)(2e) @minjenv.nl>; (10)(2e) -

BD/DSenJ/BenD <(10)(2e) @minjenv.nl>; (10)(2e) - BD/DGM/DMB/JAZ

<(10)(2e) @minjenv.nl>; (10)(2e) (10)(2e) - BD/DWJZ/SSR <(10)(2e) @minjenv.nl>;

(10)(2e) <(10)(2e) @minvws.nl>; (10)(2e) @minvws.nl' <(10)(2e) @minvws.nl>;

(10)(2e) - BD/DWJZ/SSR <(10)(2e) @minjenv.nl>; (10)(2e) -

BD/DGPenV/PPM/PP <(10)(2e) @minjenv.nl>

CC: (10)(2e) - BD/DWJZ/SSR <(10)(2e) @minjenv.nl>; 'Simonis, mr. drs. J. (WB-OM Den Haag)' <(10)(2e) @om.nl>; (10)(2e) @rechtspraak.nl' <(10)(2e) @rechtspraak.nl>

Onderwerp: Verzoeken CPT n.a.v. getroffen crisismaatregelen

Beste collega's,

Ik hoop dat jullie de crisis goed doorstaan, gezond en fit zijn en blijven.

De huidige crisis doet een groot beroep op ons aanpassingsvermogen (dat is in ieder geval mijn ervaring). Hoewel de wereld om ons heen in korte tijd flink is veranderd, zijn sommige dingen onveranderlijk. Het respecteren van mensenrechten bijvoorbeeld. In dit kader hebben wij een informatieverzoek ontvangen van het CPT (*European Committee for the Prevention of Torture*). Naar aanleiding hiervan doe ik als plv. CPT-liaison een beroep op jullie.

CPT? Het CPT houdt toezicht op het Europees Verdrag ter voorkoming van foltering en onderzoekt of detentiefaciliteiten (d.w.z. alle plaatsen waar personen door een overheidsinstantie van hun vrijheid zijn beroofd) in de lidstaten conform de eisen van dit verdrag zijn. Er rust een verplichting op de autoriteiten om alle informatie die het CPT relevant acht te overleggen.

Uit de brief van het CPT volgen, n.a.v. de getroffen crisismaatregelen, twee concrete opdrachten:

1. Het **verspreiden** van bijgevoegd document met **10 principles** (zie ook: <https://www.coe.int/en/web/cpt/-/covid-19-council-of-europe-anti-torture-committee-issues-statement-of-principles-relating-to-the-treatment-of-persons-deprived-of-their-liberty->). Mijn verzoek aan jullie is om alle relevante (keten)partners deelgenoot te maken van het document met deze uitgangspunten. Dit bericht stuur ik ter informatie ook door naar mijn contactpersonen bij het OM en de RvdR.
2. Daarnaast vraagt het CPT **voor 30 april** om een overzicht van alle concreet getroffen maatregelen in de gevangenissen, huizen van bewaring, vreemdelingenbewaring, de GGZ-instellingen en ziekenhuizen waar personen in gesloten setting zitten.
 - @JenV-counterparts: Voor alle getroffen JenV-maatregelen kan ik in eerste instantie putten uit de recent verzonden Kamerbrieven. Ik zal deze maatregelen opnemen in een conceptbrief. Mochten er andere maatregelen zijn getroffen die niet opgenomen zijn in een Kamerbrief of andere relevante ontwikkelingen zijn, dan hoor ik dat uiteraard graag.
 - @VWS-collega's. Ik heb geen goed beeld van de getroffen maatregelen in GGZ-instellingen en ziekenhuizen. Als er in dit kader ook specifieke maatregelen zijn getroffen dan verneem ik dat graag!

De informatie kan in het Nederlands worden aangeleverd bij mij. Ik zal proberen de tekst te vertalen naar het Engels. Ik hoop dat jullie, ondanks reguliere dan wel crisiswerkzaamheden, een constructieve bijdrage kunnen leveren aan de totstandkoming van een reactiebrief.

Vriendelijke groet,

(10)(2e)

Met vriendelijke groet, | With kind regards,

(10)(2e)

.....
Ministerie van Justitie en Veiligheid | Ministry of Justice and Security
Directie Wetgeving en Juridische Zaken | Legislation and Legal Affairs Department
 Turfmarkt 147 | 2511 DP | Den Haag | N.13
 Postbus 20301 | P.O. Box 20301 | 2500 EH | Den Haag | The Netherlands

.....
T (10)(2e)(10)(2e)(10)(2e)
M (10)(2e)(10)(2e)(10)(2e)
 (10)(2e)@minjenv.nl
www.rijksoverheid.nl/jenv

(10)(2e)

.....
Voor een rechtvaardige en veilige samenleving

Dit bericht kan informatie bevatten die niet voor u is bestemd. Indien u niet de geadresseerde bent of dit bericht abusievelijk aan u is toezonden, wordt u verzocht dat aan de afzender te melden en het bericht te verwijderen. De Staat aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade, van welke aard ook, die verband houdt met risico's verbonden aan het elektronisch verzenden van berichten.

Ministerie van Justitie en Veiligheid

This message may contain information that is not intended for you. If you are not the addressee or if this message was sent to you by mistake, you are requested to inform the sender and delete the message. The State accepts no liability for damage of any kind resulting from the risks inherent in the electronic transmission of messages.

Ministry of Justice and Security